



ACTIVITES INSTITUTIONNELLES

- **Dans une déclaration à la presse faite le 26 janvier, Javier Solana, Haut Représentant de l'UE pour la PESC, s'est félicité du bon déroulement des élections palestiniennes auxquelles l'UE a apporté son soutien.** *«Nous attendons la confirmation des résultats. Ceux-ci pourraient nous mettre en face d'une toute nouvelle situation que nous devons analyser au sein du Conseil lundi prochain (30 janvier). L'UE fera connaître son opinion ainsi que les perspectives de coopération avec le futur Gouvernement palestinien à la lumière de ce débat et des développements sur le terrain. Le Quartette discutera aussi de cette nouvelle conjoncture lors de sa réunion ministérielle du 30 janvier à Londres»* http://ue.eu.int/ueDocs/cms_Data/docs/pressData/en/declarations/88133.pdf Par ailleurs et alors que les résultats officiels ne sont pas encore connus, les réactions ont été entendues au sein de la **Commission des Affaires étrangères du Parlement européen réunie ce jeudi à Bruxelles en présence de la Commissaire européenne aux Relations extérieures et à la Politique européenne de Voisinage, Mme Benita Ferrero-Waldner.** Alors que certains ont déjà appelé à la « cessation du financement de l'UE pour les palestiniens au cas où Hamas en tant que parti au gouvernement ne renonce à la violence et à la destruction d'Israël », d'autres ont appelé au respect des résultats du processus démocratique et à la poursuite du dialogue ; une rupture de ce dialogue n'étant pas recommandée. Dans l'attente des résultats définitifs, la **Commissaire aux Relations extérieures** a pour sa part déclaré : «les Palestiniens se sont rendus en grand nombre aux urnes et ont librement exprimé leur volonté populaire. Je suis satisfaite du rôle qu'a pu jouer la mission d'observation électorale dirigée par Véronique de Keyser dans le renforcement de la confiance des Palestiniens dans l'exercice de leurs droits démocratiques. En organisant des élections crédibles, les Palestiniens ont fait preuve de leur engagement à déterminer leur avenir politique par les moyens démocratiques. La démocratie toutefois s'accompagne de la responsabilité de respecter l'état de droit, de mettre fin à la violence et de s'engager dans la paix par les moyens non violents et par la poursuite des négociations avec Israël. Je demande au Gouvernement Palestinien de respecter ces valeurs et de s'engager entièrement dans le processus démocratique en accord avec nos principes de coopération. »
- **Benita Ferrero-Waldner, Commissaire chargée des Relations extérieures et de la Politique européenne de Voisinage,** a prononcé un discours à l'occasion de la Conférence organisée par l'Organisation internationale de la Migration (IOM) et le gouvernement belge sous les auspices de la Présidence autrichienne de l'UE à Bruxelles le 24 janvier sur le « Renforcement de la zone de liberté, de sécurité, de prospérité et de justice de l'Union européenne et des pays voisins ». Dans son discours, la Commissaire a souligné la nouvelle approche de la Commission européenne en matière de migration devenue aujourd'hui une des priorités stratégiques de la politique extérieure de l'UE. Elle a surtout mis en lumière les divers aspects de la migration tels qu'ils sont traités dans le cadre de la nouvelle politique européenne de voisinage, et plus particulièrement, dans les plans d'action voisinage qui constituent l'instrument principal de cette politique. De même qu'elle a souligné les divers cadres bilatéral, régional et multilatéral dans lesquels le dialogue sur la migration se poursuit notamment les pays du Maghreb et de l'Afrique Sub-Saharienne. Pour le texte du discours, veuillez consulter la page suivante : <http://europa.eu.int/rapid/pressReleasesAction.do?reference=SPEECH/06/30&type=HTML&aged=0&language=EN&guiLanguage=en>
- **Troisième Conférence ministérielle méditerranéenne sur l'Education Supérieure, 27-29 Janvier, Catania, Italie.** Après Catania 1 et 2, cette troisième rencontre ministérielle de l'Education supérieure vise à obtenir une plus grande convergence entre les systèmes universitaires de la région méditerranéenne, grâce à la collaboration de certains Centres euro-méditerranéens de haut niveau créés au cours de ces deux dernières années. Sur base des principes de Barcelone, la Conférence se propose



d'approuver une Déclaration qui reconnaisse l'éducation comme facteur favorisant le développement des ressources humaines et le dialogue entre les cultures.

- **La Commission économique, financière, des Affaires sociales et de l'Education de l'Assemblée Parlementaire Euro-méditerranéenne (APEM) se réunira à Lisbonne le 30 janvier.** Un échange de vues est prévu sur la manière dont l'éducation contribue au développement économique. Les parlementaires euro-méditerranéens discuteront aussi du rôle de la stabilité sociale et de l'importance des droits sociaux dans le développement économique. Dans le contexte actuel de l'augmentation des prix du pétrole, un débat est aussi prévu sur la coopération euro-méditerranéenne dans le domaine de l'énergie. http://www.europarl.eu.int/intcoop/empa/home/default_en.htm
- **La Délégation du PE pour les relations avec les pays du Maghreb et l'Union du Maghreb arabe (y compris la Libye) se réunit le 31 janvier à Bruxelles.** Un échange de vues est prévu sur le rapport de la visite de la Délégation à Tunis en septembre 2005. La Délégation discutera aussi de la préparation d'une visite d'un groupe de travail en Mauritanie prévue pour fin février.

PROGRAMMES & PROJETS

- ⚡ **MEDA SOUTIENT LA PARTICIPATION DES PAYS DU MAGHREB AU PROGRAMME « INTERREG III MEDOCC »** la Commission européenne a décidé en octobre 2005 de fournir, dans le cadre du programme de Voisinage MEDA, une assistance financière aux pays MEDA éligibles en vue d'encourager leur participation aux projets financés par le programme INTERREG. Celui-ci promeut la coopération transnationale et transfrontalière dans le bassin méditerranéen, via entre autres les programmes régionaux MEDOCC (Méditerranée occidentale) et Archimed (Méditerranée orientale). **Le 6 février 2006, le Secrétariat transnational du Programme INTERREG III- MEDOCC se réunira à Rome**, en présence des Etats membres européens participant au programme, ainsi que les représentants des pays du Maghreb auxquels celui-ci est ouvert. Cette réunion permettra de suivre l'état d'avancement des projets en cours financés par MEDOCC et de discuter des prochaines étapes du programme MEDA-Voisinage visant à soutenir financièrement la participation des régions du Maghreb au programme INTERREG-MEDOCC. Pour plus d'information sur le programme MEDOCC: http://www.interreg-medocc.org/fr/home_html.php
- ⚡ **SEMINAIRE REGIONAL EUROMED POLICE SUR LA LUTTE CONTRE LE TERRORISME, 22-26 JANVIER, AMMAN – JORDANIE** Ce séminaire est organisé dans le cadre du programme régional de coopération policière, financé par MEDA et géré par EuropeAid, Office de coopération de la Commission européenne. Le programme vise à favoriser et à renforcer la coopération policière euro-méditerranéenne sur les sujets à dimension régionale. Dans le cadre de ce séminaire les experts ont traité de divers aspects liés au terrorisme tels que la radicalisation, le recrutement, le financement, la prévention et la répression, la gestion de crise, la coordination des différents services de lutte contre le terrorisme et l'adaptation de la législation concernant la lutte contre le terrorisme avec des présentations de cas à l'appui. La présence du Roi Abdallah de Jordanie est prévue à la cérémonie de clôture. Pour plus d'information, contacter : anna.abariotou@cec.eu.int
- ⚡ **TERRORISME ET INTERCONNEXION DES RESEAUX CRIMINELS – SEMINAIRE 3 : RESEAUX CRIMINELS, 23-26 JANVIER, PORTO.** IL s'agit du troisième des 4 séminaires sur le thème « Terrorisme et interconnexion des réseaux criminels » organisés dans le cadre du programme EuroMed Justice, financés par MEDA et gérés par EuropeAid, Office de coopération de la Commission européenne.



Pendant ce séminaire, les participants (magistrats, juges, avocats, greffiers et, en général, praticiens des professions judiciaires ainsi que des responsables de la formation des 10 Partenaires méditerranéens et des États membres de l'Union européenne) se pencheront sur la lutte contre les organisations criminelles à l'aide de la coopération transfrontalière. Ils analyseront les conséquences et l'impact de l'existence d'organisations criminelles et ils discuteront, en plénière et en groupes de travail, les instruments destinés à renforcer la coopération dans ce domaine. Pour plus d'information, contacter : anna.abariotou@cec.eu.int

/// **SEMINAIRE «CONNAISSANCES AVANCEES SUR LA POLITIQUE EUROPEENNE DE LA CONCURRENCE»**, **29 JANVIER – 3 FEVRIER, ROME**. Ce séminaire est organisé dans le cadre du Programme régional MEDA «EuroMed Formation des Administrations publiques», géré par EuropeAid, Office de coopération de la CE. Le séminaire vise à assurer aux participants des pays MEDA une connaissance approfondie dans le domaine de la politique européenne de la concurrence, domaine qui les intéresse dans le cadre des Accords d'Association avec l'UE ; à leur permettre d'acquérir l'expertise sur les politiques communautaires pour qu'ils soient à même de diffuser des informations pertinentes sur ces questions et nouer des rapports de travail avec les institutions et les Etats membres de l'UE sur ces questions ; à développer une coopération administrative bilatérale et multilatérale et enfin, à encourager un échange d'expériences, de connaissances et de bonnes pratiques. Pour plus d'information, contacter : anna.abariotou@cec.eu.int

/// **« PRIX DU JOURNALISME EUROMED HERITAGE 2006 »** Il s'agit d'un concours de presse international dans le domaine de la préservation et de la promotion du patrimoine culturel organisé par EuropeAid, Office de coopération de la Commission européenne, par le biais de l'unité régionale d'appui et de gestion (RMSU) du programme Euromed Heritage, financé par MEDA. Ce concours est ouvert aux journalistes des pays partenaires européens et méditerranéens. Deux premiers prix seront décernés, l'un à un journaliste européen, l'autre à un journaliste méditerranéen. Par ailleurs, ANSAMED, une agence de presse internationale pour le bassin méditerranéen, constituée d'un réseau d'agences de presse nationales, offre, dans le cadre de ce concours, un prix spécial à un lauréat des pays MEDA pour le meilleur article sur un exemple de coopération régionale. La date limite pour l'envoi des articles est le **31 mars 2006**. Voir : <http://www.euromedheritage.net/award2006/fr.htm>


/// **SEMINAIRE «CONSTRUIRE UNE STRATEGIE DE COMMUNICATION DES API»**, **6-10 FEVRIER, MARSEILLE**. Il s'agit du deuxième d'une série de séminaires régionaux sur la formation de formateurs (Cf. synopsis 342), organisés par ANIMA (le réseau euro-méditerranéen des agences de promotion des investissements) dans le but de fournir aux participants les modules théoriques et les outils qui leur permettront, une fois de retour dans leurs pays, de transférer leurs acquis à leurs collègues des API. Ce séminaire s'adresse aux cadres d'API responsables du marketing et de la communication. 7 pays MEDA y participent : l'Égypte, Israël, la Jordanie, le Liban, le Maroc, la Syrie et la Tunisie. ANIMA est un projet financé par MEDA et géré par EuropeAid, Office de coopération de la CE. Pour plus d'information, contacter : anna.abariotou@cec.eu.int. Voir : <http://www.animaweb.org/>

/// **« BYZANTIUM EARLY ISLAM » : PREMIER SEMINAIRE, 6-10 FEVRIER, ATHENES**. Il s'agit du premier atelier du projet "Byzantium Early Islam" mettant en présence des experts de l'héritage culturel d'Israël, des Territoires palestiniens et de Chypre afin de renforcer leur expertise dans la conservation et la promotion de l'héritage culturel de manière durable. 50 experts y sont attendus dont 19 israéliens, 19 palestiniens et 12 chypriotes. Ce projet pluridisciplinaire, financé par MEDA dans le cadre du



programme EuroMed Heritage, vise à mettre en lumière l'héritage culturel islamique et byzantin de la région et d'en assurer une gestion moderne via la coopération entre les divers experts participant au projet. Le projet est géré par la branche d'Elliniki Etaira (Société hellénique pour la Protection de l'Environnement et de l'Héritage culturel) de Thessalonique. Pour plus d'informations sur ce projet : www.byzantiumearlyislam.net

PUBLICATIONS

 **LA FEMIP ET LES PAYS MEDITERRANEENS.** Cette brochure publiée par la Banque Européenne d'Investissements (BEI) propose une synthèse détaillée des activités de la BEI dans les pays partenaires méditerranéens (PPM). Après avoir précisé les secteurs admissibles à un soutien au titre de la FEMIP (Facilité euro-méditerranéenne d'investissement et de partenariat), cette publication brosse un tableau des différents types de financement mis en oeuvre dans la région couverte par la FEMIP et présente d'autres initiatives de la BEI qui visent à renforcer les liens entre l'UE et les pays voisins. La Brochure est disponible à l'adresse suivante : http://www.eib.eu.int/Attachments/country/femip_general_fr.pdf

POSSIBILITES DE FINANCEMENT

Partenaires Méditerranéens

EU Partnership for Peace

Référence: EuropeAid/122385/C/ACT/Multi

Status: ouvert (Jusqu'au 28.02.2006)

SERVICE PROCUREMENT NOTICE ALF/2006/Service/1

International Open Tender Procedure:

Appel à propositions

Technical Assistance for Organization of Missions and Events

Deadline 28 February 2006

<http://www.euromedalex.org/En/CallForApplications.htm>

SERVICE PROCUREMENT NOTICE ALF/2006/Service/2

Framework Contract for Printing assignments, Alexandria, Egypt:

Appel à propositions

APPLICATION FORM SERVICE/2:

Deadline 28 February 2006

<http://www.euromedalex.org/En/CallForApplications.htm>

SERVICE PROCUREMENT NOTICE ALF/2006/Service/3

Framework Contract for Translation assignments, Alexandria, Egypt:

Appel à propositions

APPLICATION FORM SERVICE/3:

Deadline 28 February 2006

<http://www.euromedalex.org/En/CallForApplications.htm>

Algérie

Acquisition d'équipements de reprographie et audiovisuel destinés aux écoles de formation de la Sûreté Nationale d'Alger d'Annaba et de Sidi Bel Abbes.

Reference: EuropeAid/116491/D/SUP/DZ

Status: Open (until 26.03.2006)



Lettre d'information hebdomadaire sur le Partenariat Euro-Méditerranéen et le Programme MEDA

Edition n° 343

26 janvier 2006

Equipements et matériels scientifiques destinés aux laboratoires de police scientifique

Reference: EuropeAid/117163/D/SUP/DZ

Status: Open (until 26.03.2006)

Acquisition d'Ouvrages techniques et scientifiques et d'équipements Informatiques destinés au Centre de Documentation de l'Institut National de Recherche Criminalistique (I.N.R.C)

Référence: EuropeAid/121110/D/SUP/DZ

Status: ouvert (Jusqu'au 14.02.2006)

Préparation d'entreprises publiques à la privatisation

Référence: EuropeAid/122030/D/SER/DZ

Budget EUR: 2900000

Status: ouvert (Jusqu'au 15.02.2006)

Recrutement de l'Unité de Suivi et d'Assistance Technique au Programme (USAT) - Programme d'appui à la réhabilitation des zones affectées par les actes de terrorisme

Référence: EuropeAid/122269/C/SER/DZ

Budget EUR: 2495000

Status: ouvert (Jusqu'au 01.02.2006)

Egypte

Education Enhancement Programme Provision of ICT hardware peripherals and consumables data networking and cabling and computer furniture as well as training in 15 Governorates - Egypt

Référence: EuropeAid/121166/D/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 06.02.2006)

Architectural and Engineering services for the Flood Protection of the City of Dahab

Référence: EuropeAid/122288/D/SER/EG

Budget EUR: 500000

Status: ouvert (Jusqu'au 06.02.2006)

Architectural and Engineering services for the Water Supply in St Katherine and Wastewater Management in El Tur

Référence: EuropeAid/122291/D/SER/EG

Budget EUR: 1470000

Status: ouvert (Jusqu'au 06.02.2006)

IT Equipment Software Printers Office Equipment Furniture Vehicles and Air conditioning

Référence: EuropeAid/122352/D/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 27.02.2006)

Furniture Equipment Supplies for Girls Friendly Schools

Reference: EuropeAid/122359/D/SUP/EG

Status: Open (until 03.04.2006)

Technical Assistance for the Project Financial Investment and Sector Co-operation Social Component

Référence: EuropeAid/122363/C/SER/EG

Budget EUR: 950000

Status: ouvert (Jusqu'au 29.01.2006)

Girls Education Initiative (GEI) Monitoring and Evaluation (M E) National Council for Childhood and Motherhood - Children at Risk Programme

Référence: EuropeAid/122402/D/SER/EG

Budget EUR: 400000

Status: ouvert (Jusqu'au 16.02.2006)



Construction of 31 Schools in Egypt

Référence: EuropeAid/122415/M/WKS/EG

Budget EUR: 5000000

Status: ouvert (Jusqu'au 12.02.2006)

Invitation to tender for the supply of IT equipment copying and printing devices to the General Secretariat of the Egyptian -European Association agreement

Référence: EuropeAid/122469/M/SUP/EG

Status: ouvert (Jusqu'au 01.03.2006)

Israel

Local and Regional Cultural Activities MEDA 2006

Référence: EuropeAid/122418/L/ACT/IL

Budget EUR: 330000

Status: ouvert (Jusqu'au 20.02.2006)

Jordanie

Technical Assistance for the Coordination of the SRRP programme

Référence: EuropeAid/122286/C/SER/JO

Budget EUR: 500000

Status: ouvert (Jusqu'au 31.01.2006)

Supply of Computers and Equipments for the Programme Management Unit PMU Water

Référence: EuropeAid/122382/M/SUP/JO

Status: ouvert (Jusqu'au 05.02.2006)

TWINNING CALL FOR PROPOSAL Support to the Ministry of industry and Trade in the Implementation of the EU-Jordan Association Agreement

Référence: EuropeAid/122450/C/ACT/JO

Status: ouvert (Jusqu'au 16.02.2006)

UM AR RASSAS - Research copywriting Graphic Design and Printing of Information and Interpretation Materials

Référence: EuropeAid/122454/M/SER/JO

Status: ouvert (Jusqu'au 05.02.2006)

Maroc

Fourniture de matériel pour l'équipement de 5 centres d'archives régionaux de véhicules utilitaires et systèmes de gestion automatisée des archives

Référence: EuropeAid/121795/D/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 20.02.2006)

PAGER volet eau/santé - Acquisition de matériel de bureau et audiovisuel

Référence: EuropeAid/122284/M/SUP/MA

Status: ouvert (Jusqu'au 01.03.2006)

Appel à propositions pour des actions d'appui à l'organisation d'activités périscolaires aux provinces d'El Jadida Chtouka figuig Khemisset Khenifra Larache Sefrou et Taounate (Maroc) 2006

Référence: EuropeAid/122537/M/G/MA

Budget EUR: 100000

Status: ouvert (Jusqu'au 05.03.2006)



Syria

Supply of Training Equipment for Vocational Education and Training Institutions in Ready-Made Garment and Maintenance

Référence: EuropeAid/122099/D/SUP/SY

Status: ouvert (Jusqu'au 06.03.2006)

Technical Assistance to the Center of Strategic Health Studies -Syrian Arab Republic S.A.R.

Référence: EuropeAid/122215/D/SER/SY

Budget EUR: 5000000

Status: ouvert (Jusqu'au 08.02.2006)

Supply of IT and Office-Equipment for Health Sector Modernisation Programme - Syrian Arab Republic S.A.R.

Référence: EuropeAid/122216/D/SUP/SY

Status: ouvert (Jusqu'au 01.03.2006)

SME Support Programme Damascus - Syrian Arab Republic

Référence: EuropeAid/122282/D/SER/SY

Budget EUR: 7000000

Status: ouvert (Jusqu'au 09.02.2006)

Supply of Remote Terminal Units (RTUs) and Other Services in Hama West Substation

Référence: EuropeAid/122456/M/SUP/SY

Status: ouvert (Jusqu'au 01.02.2006)

Tunisie

Stratégie de la participation du secteur privé à l'investissement et à l'exploitation dans le domaine de déchets solides en Tunisie

Référence: EuropeAid/122165/D/SER/TN

Budget EUR: 300000

Status: ouvert (Jusqu'au 06.02.2006)

Turquie

Supply of specific equipment for VET institutions of SVET programme Turkey

Référence: EuropeAid/121717/C/SUP/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 06.03.2006)

Supply of Training Equipment to In-service Teacher Training Centres and VET Teacher training faculties

Référence: EuropeAid/122060/C/SUP/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 20.03.2006)

Supplies for Support to Basic Education Project Turkey Furniture Equipment and Vehicles for 8 Project Provinces and 2 Central Units of MoNE Section 2 Vehicles

Référence: EuropeAid/122309/C/SUP/TR

Status: ouvert (Jusqu'au 17.01.2006)



Des informations détaillées sur ces appels d'offres sont disponibles dans la base de données "appels d'offres" d'EuropeAid: <http://europa.eu.int/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>

Pour pouvoir voir la liste des appels avec tous les documents qui s'y rattachent, il faut remplir le formulaire "QUERY" de la façon suivante:

1. <MEDA> dans le menu déroulant
2. Status: Open
3. Type: Supplies, Works, Services, Grants (sélectionner toutes les catégories)
4. Region: Mediterranean Partners
5. Countries: ALL
6. Cliquer sur "SUBMIT QUERY"

Une liste d'appels ouverts apparaîtra.